

Industrial Black Retro Adjustable Wall Sconce

Applique murale industrielle LED noire rétro et réglable

EN FR DE ES IT NL

Ref. z-23125770-z

EAN: 633710442022

E27 · 4W max · AC 220–240V · IP20 · Class II · Iron · 13 × 11 cm, arm 26+26 cm

Table of Contents

Sommaire · Inhaltsverzeichnis · Índice · Sommario · Inhoudsopgave

EN **English** lightingconcepts.ie ..... pp. 3 – 6

FR **Français** luminairestendance.com ..... pp. 7 – 10

DE **Deutsch** leuchtenlokal.de ..... pp. 11 – 14

ES **Español** tendencialuminarias.com ..... pp. 15 – 18

IT **Italiano** illuminazioneitalia.it ..... pp. 19 – 22

NL **Nederlands** verlichtingtrends.nl ..... pp. 23 – 26

Industrial Black Retro Adjustable Wall Sconce · E27 · 4W max · AC 220–240V · Class II · Baking Paint · 13 × 11 cm, arm 26+26 cm

Ref. z-23125770-z (Matte Black)
26 pages total

Safety Warnings

⚠ Read before installation

- Indoor use only (IP20) — do not install in bathrooms, wet rooms, or outdoors.
- Rated for AC 220–240 V, 50/60 Hz only. Do not use with incompatible power supplies.
- Switch off the mains supply at the circuit breaker before installation or maintenance.
- Mount the backplate on a solid wall or junction box. Avoid drilling into hidden cables or pipes.
- Wiring must be carried out by a qualified electrician in accordance with local regulations.
- Do not exceed the maximum bulb wattage of 4 W. Use only E27 bulbs rated 220–240 V AC.

Product Information

Model :	Applique murale industrielle LED noire rétro et réglable
Material :	Iron
Finish :	Baking paint, matte black
Dimensions :	Base 13 × 11 cm, arm 26 + 26 cm (two segments)
Light socket :	E27
Max power :	4 W
Voltage :	AC 220–240 V, 50/60 Hz
IP Rating :	IP20 (Indoor use only)
Protection class :	Class II (double insulation) — no earth wire required
Mounting :	Wall-mounted (backplate with articulated arm)

Light effect

This industrial swing-arm sconce delivers focused, directional light through its dome-shaped shade. The two-segment articulated arm (26 + 26 cm) allows precise positioning, making it ideal for task lighting. The matte black iron finish adds a bold retro-industrial character to any interior.

Recommended placement

- Bedside reading light
- Home office or desk area
- Living room accent wall

Not suitable for

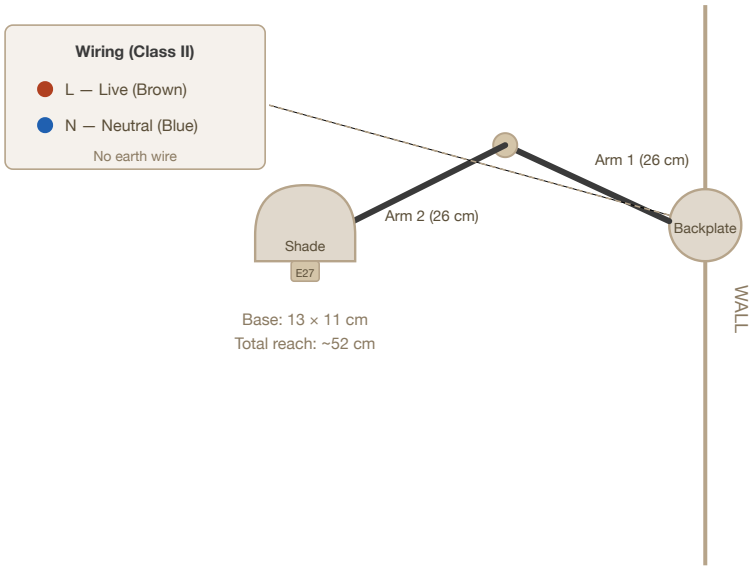
- Bathrooms or humid rooms
- Outdoor installation

Box Contents

x1	Wall sconce (dome shade with articulated arm)
x1	Wall backplate
x1	Mounting hardware
x1	Installation & safety instructions (this booklet)

⚠ **Bulb not included.** Purchase separately: **E27 type, max 4 W**. Use only bulbs rated 220–240 V AC.

Assembly Instructions – Overview



** Product images may vary slightly. Diagrams are not to scale.*

Assembly Instructions – Step by step

Safety first Make sure the power supply is completely switched **OFF** at the main electrical panel before starting installation.

Part 1 – Wall Preparation

1. Switch off the mains supply at the circuit breaker. Use a voltage tester to confirm the wall wires are de-energised.
2. Hold the backplate against the wall at the desired height. Mark the fixing holes and the cable entry point with a pencil. Drill the holes and insert wall plugs suitable for your wall type.

Part 2 – Electrical Connections

3. Thread the wall wires through the backplate. Connect the fixture wires to the wall wires using the terminal block: Live (L) to Live, Neutral (N) to Neutral. Tighten the terminal screws firmly. There is no earth wire for this Class II fixture.

Terminal	Function	Wire colour (EU)
>L<	Live	Brown / Red
>N<	Neutral	Blue

Assembly Instructions – Step by step (continued)

Part 3 – Securing the Backplate

4. Push the backplate flush against the wall, tucking all wires inside. Secure it with the screws provided. Ensure the backplate sits firmly and does not wobble.

Part 4 – Attaching the Arm Assembly

5. Attach the articulated arm to the backplate using the locking nut or screw. Tighten securely. Adjust the two arm segments and the shade to the desired position by loosening and re-tightening the joints.

Part 5 – Installing the Light Bulb

6. Screw an E27 bulb (max 4 W, 220–240 V AC) into the lamp holder inside the dome shade. Do not exceed the rated wattage.

Part 6 – Restore Power and Test

7. Switch the mains supply back on at the circuit breaker. Turn on the light switch and verify that the fixture illuminates correctly. Test the arm articulation and shade orientation to confirm smooth movement.

Care and Maintenance

Always **switch off the power supply and allow the fixture to cool** before any cleaning or maintenance.

Wipe the iron body and shade with a soft, dry cloth. For stubborn marks, use a slightly damp cloth and dry immediately. Do not use abrasive cleaners or solvents — they may damage the baking paint finish. Periodically check and tighten the arm joints to maintain smooth articulation.

To replace the bulb, switch off the power and allow the fixture to cool. Unscrew the old bulb and install a new E27 bulb (max 4 W). Dispose of old bulbs in accordance with local regulations.

Troubleshooting

If the fixture does not light up after installation, first verify there is **no power failure** and that the switch is in the ON position.

Check that the bulb is correctly seated in its socket. Replace the bulb with a known-working equivalent to rule out a faulty bulb.

Verify that the L and N wires are firmly secured in the terminal block with no loose copper strands. If the fault persists, consult a **qualified electrician** before using the product.

Product References

SKU / EAN	Variant	Description
z-23125770-z EAN: 633710442022	Matte Black	Industrial Black Retro Adjustable Wall Sconce — 13 × 11 cm, arm 26 + 26 cm

WEEE – End of life : Do not dispose of this product with household waste. This product must be returned to an authorised WEEE / DEEE collection point in accordance with local environmental regulations.

Manufacturer :
Zhongshan Yizhan Lighting Co., Ltd.
3rd Floor, No. 3 Shengfeng Street,
Gangdong Third Industrial Zone, Guzhen Town,
Zhongshan City, China

EU Importer :
LLL ASSETS LTD - WeWork 2,
Dublin Landings, North Wall Quay,
D01 V4A3, Ireland IE4368070OH

LIGHTING Concepts

Avertissements de sécurité

⚠ Lire avant l'installation

- Usage intérieur uniquement (IP20) — ne pas installer dans les salles de bain, les pièces humides ou en extérieur.
- Prévu pour AC 220–240 V, 50/60 Hz uniquement. Ne pas utiliser avec des alimentations incompatibles.
- Coupez l'alimentation secteur au disjoncteur avant toute installation ou entretien.
- Fixez la platine sur un mur solide ou une boîte de dérivation. Évitez de percer dans des câbles ou canalisations encastrés.
- Le câblage doit être réalisé par un électricien qualifié conformément aux réglementations locales.
- Ne pas dépasser la puissance maximale de 4 W. Utiliser uniquement des ampoules E27 de 220–240 V AC.

Informations produit

Modèle :	Applique murale industrielle LED noire rétro et réglable
Matériau :	Fer
Finition :	Peinture cuite, noir mat
Dimensions :	Base 13 × 11 cm, bras 26 + 26 cm (deux segments)
Douille :	E27
Puissance max. :	4 W
Tension :	AC 220–240 V, 50/60 Hz
Indice IP :	IP20 (usage intérieur uniquement)
Classe de protection :	Classe II (double isolation) — aucun fil de terre requis
Fixation :	Murale (platine avec bras articulé)

Effet lumineux

Cette applique industrielle à bras articulé projette un éclairage directionnel et concentré grâce à son abat-jour en dôme. Le bras articulé à deux segments (26 + 26 cm) permet un positionnement précis, idéal pour l'éclairage de travail. La finition en fer noir mat confère un caractère rétro-industriel affirmé à tout intérieur.

Emplacements recommandés

- Liseuse de chevet
- Bureau ou espace de travail
- Mur d'accent du salon

Ne convient pas pour

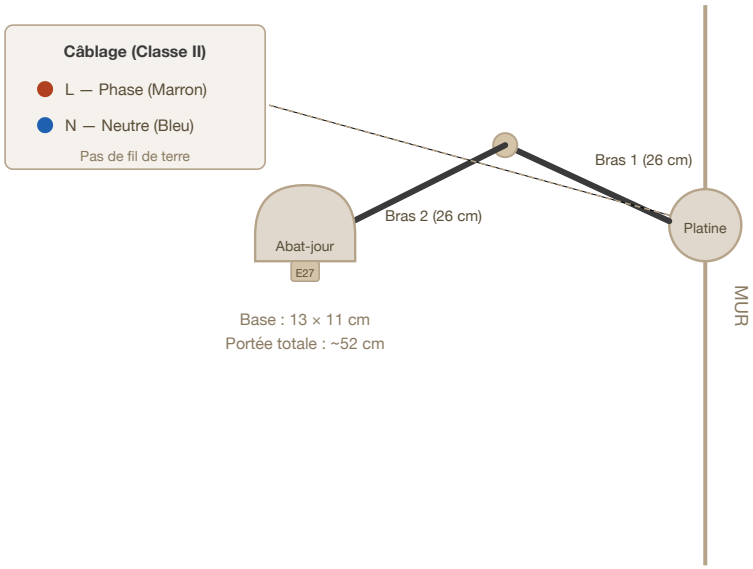
- Salles de bain ou pièces humides
- Installation extérieure

Contenu de la boîte

x1	Applique murale (abat-jour dôme avec bras articulé)
x1	Platine murale
x1	Quincaillerie de fixation
x1	Instructions d'installation et de sécurité (ce livret)

⚠ **Ampoule non incluse.** À acheter séparément : **type E27, max 4 W**. Utiliser uniquement des ampoules 220–240 V AC.

Instructions de montage – Vue d'ensemble



** Les images du produit peuvent légèrement varier. Les schémas ne sont pas à l'échelle.*

Instructions de montage – Étape par étape

Sécurité d'abord Assurez-vous que l'alimentation est complètement **COUPÉE** au tableau électrique principal avant de commencer l'installation.

Partie 1 – Préparation du mur

1. Coupez l'alimentation secteur au disjoncteur. Utilisez un testeur de tension pour confirmer que les fils muraux sont hors tension.
2. Maintenez la platine contre le mur à la hauteur souhaitée. Marquez les trous de fixation et le passage des câbles au crayon. Percez les trous et insérez des chevilles adaptées à votre type de mur.

Partie 2 – Raccordements électriques

3. Passez les fils muraux à travers la platine. Raccordez les fils du luminaire aux fils muraux à l'aide du bornier : Phase (L) sur Phase, Neutre (N) sur Neutre. Serrez fermement les vis du bornier. Il n'y a pas de fil de terre pour ce luminaire de Classe II.

Borne	Fonction	Couleur du fil (UE)
● >L<	Phase	Marron / Rouge
● >N<	Neutre	Bleu

Instructions de montage – Étape par étape (suite)

Partie 3 – Fixation de la platine

4 Poussez la platine à fleur du mur en rentrant tous les fils. Fixez-la avec les vis fournies. Vérifiez que la platine est bien stable et ne bouge pas.

Partie 4 – Montage du bras articulé

5 Fixez le bras articulé sur la platine à l'aide de l'écrou ou de la vis de blocage. Serrez fermement. Réglez les deux segments du bras et l'abat-jour dans la position souhaitée en desserrant puis resserrant les articulations.

Partie 5 – Installation de l'ampoule

6 Vissez une ampoule E27 (max 4 W, 220–240 V AC) dans la douille à l'intérieur de l'abat-jour dôme. Ne dépassez pas la puissance nominale.

Partie 6 – Rétablir l'alimentation et tester

7 Rétablissez l'alimentation au disjoncteur. Allumez l'interrupteur et vérifiez que le luminaire s'allume correctement. Testez l'articulation du bras et l'orientation de l'abat-jour pour confirmer un mouvement fluide.

Entretien

Coupez toujours **l'alimentation électrique et laissez le luminaire refroidir** avant tout nettoyage ou entretien.

Essuyez le corps en fer et l'abat-jour avec un chiffon doux et sec. Pour les marques tenaces, utilisez un chiffon légèrement humide et séchez immédiatement. N'utilisez pas de nettoyants abrasifs ni de solvants — ils pourraient endommager la finition en peinture cuite. Vérifiez et resserrez périodiquement les articulations du bras pour maintenir un mouvement fluide.

Pour remplacer l'ampoule, coupez l'alimentation et laissez refroidir le luminaire. Dévissez l'ancienne ampoule et installez une nouvelle ampoule E27 (max 4 W). Éliminez les ampoules usagées conformément aux réglementations locales.

Dépannage

Si le luminaire ne s'allume pas après l'installation, vérifiez d'abord qu'il n'y a **pas de coupure de courant** et que l'interrupteur est en position MARCHE.

Vérifiez que l'ampoule est correctement insérée dans sa douille. Remplacez l'ampoule par une ampoule fonctionnelle pour exclure un défaut d'ampoule.

Vérifiez que les fils L et N sont bien serrés dans le bornier sans brins de cuivre desserrés. Si le défaut persiste, consultez un **électricien qualifié** avant d'utiliser le produit.

Références produit

Réf. / EAN	Variante	Description
z-23125770-z EAN: 633710442022	Noir mat	Applique murale industrielle noire rétro réglable — 13 × 11 cm, bras 26 + 26 cm

DEEE – Fin de vie : ne pas jeter ce produit avec les ordures ménagères. Ce produit doit être rapporté dans un point de collecte DEEE agréé, conformément à la réglementation environnementale locale.

Fabricant :
Zhongshan Yizhan Lighting Co., Ltd.
3rd Floor, No. 3 Shengfeng Street,
Gangdong Third Industrial Zone, Guzhen Town,
Zhongshan City, China

EU Importer :
LLL ASSETS LTD - WeWork 2,
Dublin Landings, North Wall Quay,
D01 V4A3, Ireland IE4368070OH

LUMINAIRES Tendance

Sicherheitshinweise

⚠ Vor der Installation lesen

- Nur für Innenräume (IP20) — nicht in Badezimmern, Nassräumen oder im Freien installieren.
- Ausschließlich für AC 220–240 V, 50/60 Hz. Nicht mit inkompatiblen Stromversorgungen verwenden.
- Vor Installation oder Wartung die Stromversorgung am Sicherungsautomaten abschalten.
- Die Montageplatte an einer soliden Wand oder Anschlussdose befestigen. Nicht in verdeckte Kabel oder Rohrleitungen bohren.
- Die Verdrahtung muss von einem qualifizierten Elektriker gemäß den örtlichen Vorschriften durchgeführt werden.
- Die maximale Leistung von 4 W nicht überschreiten. Nur E27-Leuchtmittel mit 220–240 V AC verwenden.

Produktinformationen

Modell :	Applique murale industrielle LED noire rétro et réglable
Material :	Eisen
Oberfläche :	Einbrennlack, Mattschwarz
Abmessungen :	Basis 13 × 11 cm, Arm 26 + 26 cm (zwei Segmente)
Fassung :	E27
Max. Leistung :	4 W
Spannung :	AC 220–240 V, 50/60 Hz
IP-Schutzart :	IP20 (nur für Innenräume)
Schutzklasse :	Schutzklasse II (Schutzisolierung) — kein Erdungskabel erforderlich
Montage :	Wandmontage (Montageplatte mit Gelenkarm)

Lichteffekt

Diese industrielle Gelenkarm-Wandleuchte liefert fokussiertes, gerichtetes Licht durch ihren kuppelförmigen Schirm. Der zweiteilige Gelenkarm (26 + 26 cm) ermöglicht eine präzise Positionierung und ist ideal als Arbeitsleuchte. Die mattschwarze Eisenoberfläche verleiht jedem Interieur einen markanten Retro-Industrie-Charakter.

Empfohlene Platzierung

- Nachttisch-Leselampe
- Homeoffice oder Schreibtischbereich
- Akzentwand im Wohnzimmer

Nicht geeignet für

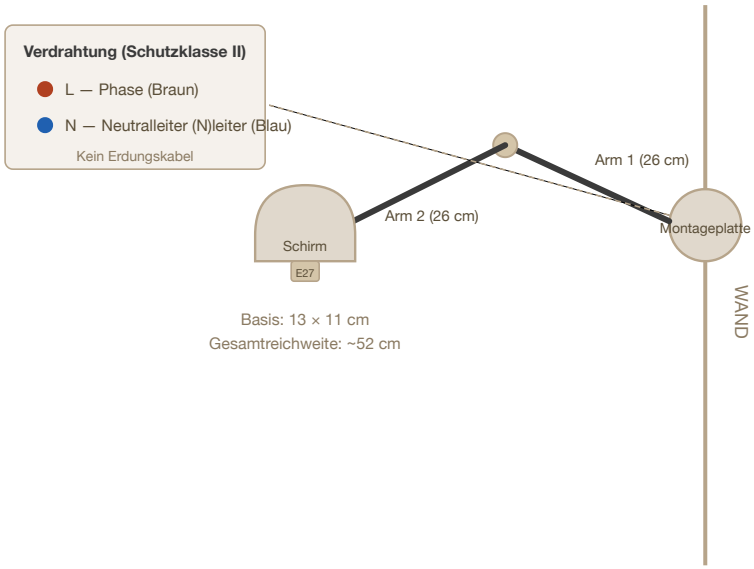
- Badezimmer oder feuchte Räume
- Außenmontage

Verpackungsinhalt

x1	Wandleuchte (Kuppelschirm mit Gelenkarm)
x1	Wand-Montageplatte
x1	Befestigungsmaterial
x1	Installations- und Sicherheitshinweise (dieses Heft)

⚠ **Leuchtmittel nicht enthalten.** Separat erwerben: **E27-Typ, max 4 W**. Nur Leuchtmittel mit 220–240 V AC verwenden.

Montageanleitung – Übersicht



** Produktabbildungen können leicht abweichen. Diagramme sind nicht maßstabsgetreu.*

Montageanleitung – Schritt für Schritt

Sicherheit zuerst Stellen Sie sicher, dass die Stromversorgung am Hauptverteiler vollständig **AUSGESCHALTET** ist, bevor die Montage beginnt.

Teil 1 – Wandvorbereitung

1. Die Stromversorgung am Sicherungsautomaten abschalten. Mit einem Spannungsprüfer bestätigen, dass die Wandleitungen stromlos sind.
2. Die Montageplatte in der gewünschten Höhe an die Wand halten. Bohrlöcher und Kabeleinführung mit Bleistift anzeichnen. Löcher bohren und wandtypgerechte Dübel einsetzen.

Teil 2 – Elektrische Anschlüsse

3. Die Wandleitungen durch die Montageplatte führen. Die Leitungen der Leuchte mit den Wandleitungen über den Klemmenblock verbinden: Phase (L) an Phase, Neutralleiter (N)leiter (N) an Neutralleiter (N)leiter. Die Klemmschrauben fest anziehen. Für diese Schutzklasse-II-Leuchte gibt es kein Erdungskabel.

Klemme	Funktion	Kabelfarbe (EU)
● >L<	Phase (L)	Braun / Rot
● >N<	Neutralleiter (N)	Blau

Montageanleitung – Schritt für Schritt (Fortsetzung)

Teil 3 – Befestigung der Montageplatte

4 Die Montageplatte bündig an die Wand drücken und alle Kabel im Inneren verstauen. Mit den mitgelieferten Schrauben befestigen. Sicherstellen, dass die Montageplatte fest sitzt und nicht wackelt.

Teil 4 – Montage des Gelenkarms

5 Den Gelenkarm mit der Sicherungsmutter oder -schraube an der Montageplatte befestigen. Fest anziehen. Die beiden Armsegmente und den Schirm durch Lösen und Wiederanziehen der Gelenke in die gewünschte Position bringen.

Teil 5 – Leuchtmittel einsetzen

6 Ein E27-Leuchtmittel (max 4 W, 220–240 V AC) in die Fassung im Kuppelschirm schrauben. Die Nennleistung nicht überschreiten.

Teil 6 – Strom wiederherstellen und prüfen

7 Die Stromversorgung am Sicherungsautomaten wieder einschalten. Den Lichtschalter betätigen und prüfen, ob die Leuchte einwandfrei leuchtet. Die Gelenkarm-Bewegung und Schirmausrichtung testen, um einen reibungslosen Ablauf zu bestätigen.

Pflege und Wartung

Immer **die Stromversorgung abschalten und die Leuchte abkühlen lassen**, bevor gereinigt oder gewartet wird.

Den Eisenkörper und den Schirm mit einem weichen, trockenen Tuch abwischen. Bei hartnäckigen Flecken ein leicht feuchtes Tuch verwenden und sofort trocknen. Keine Scheuermittel oder Lösungsmittel verwenden — sie können die Einbrennlackierung beschädigen. Regelmäßig die Gelenke des Arms prüfen und nachziehen, um eine geschmeidige Bewegung zu gewährleisten.

Zum Leuchtmittelwechsel die Stromversorgung abschalten und die Leuchte abkühlen lassen. Das alte Leuchtmittel herausschrauben und ein neues E27-Leuchtmittel (max 4 W) einsetzen. Alte Leuchtmittel gemäß den örtlichen Vorschriften entsorgen.

Fehlerbehebung

Wenn die Leuchte nach der Montage nicht leuchtet, zunächst prüfen, ob **kein Stromausfall** vorliegt und der Schalter auf EIN steht.

Prüfen, ob das Leuchtmittel korrekt in der Fassung sitzt. Das Leuchtmittel durch ein nachweislich funktionierendes ersetzen, um einen Defekt auszuschließen.

Prüfen Sie, ob die L- und N-Leitungen fest im Klemmenblock sitzen, ohne lose Kupferlitzen. Besteht der Fehler weiter, einen **qualifizierten Elektriker** hinzuziehen, bevor das Produkt verwendet wird.

Produktreferenzen

Art.-Nr. / EAN	Variante	Beschreibung
z-23125770-z EAN: 633710442022	Mattschwarz	Industrielle schwarze Retro-Wandleuchte mit Gelenkarm — 13 × 11 cm, Arm 26 + 26 cm

WEEE – Entsorgung : Dieses Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgen. Es muss an einer zugelassenen WEEE-Sammelstelle gemäß den örtlichen Umweltvorschriften abgegeben werden.

Hersteller :
Zhongshan Yizhan Lighting Co., Ltd.
3rd Floor, No. 3 Shengfeng Street,
Gangdong Third Industrial Zone, Guzhen Town,
Zhongshan City, China

EU Importer :
LLL ASSETS LTD - WeWork 2,
Dublin Landings, North Wall Quay,
D01 V4A3, Ireland IE4368070OH

LEUCHTEN *Lokal*

Advertencias de seguridad

⚠ Leer antes de la instalación

- Uso exclusivamente interior (IP20) — no instalar en baños, cuartos húmedos ni exteriores.
- Solo para AC 220–240 V, 50/60 Hz. No utilizar con fuentes de alimentación incompatibles.
- Desconecte la alimentación en el cuadro eléctrico antes de la instalación o el mantenimiento.
- Monte la placa de pared sobre un muro sólido o una caja de conexiones. Evite taladrar sobre cables o tuberías ocultas.
- El cableado debe ser realizado por un electricista cualificado conforme a la normativa local.
- No exceder la potencia máxima de 4 W. Utilizar únicamente bombillas E27 de 220–240 V AC.

Información del producto

Modelo :	Applique murale industrielle LED noire rétro et réglable
Material :	Hierro
Acabado :	Pintura al horno, negro mate
Dimensiones :	Base 13 × 11 cm, brazo 26 + 26 cm (dos segmentos)
Portalámparas :	E27
Potencia máx. :	4 W
Tensión :	AC 220–240 V, 50/60 Hz
Índice IP :	IP20 (uso exclusivamente interior)
Clase de protección :	Clase II (doble aislamiento) — no requiere cable de tierra
Fijación :	Pared (placa con brazo articulado)

Efecto luminoso

Este aplique industrial de brazo articulado ofrece una luz focalizada y direccional a través de su pantalla en forma de cúpula. El brazo articulado de dos segmentos (26 + 26 cm) permite un posicionamiento preciso, ideal para iluminación de trabajo. El acabado de hierro negro mate aporta un carácter retro-industrial audaz a cualquier interior.

Ubicación recomendada

- Luz de lectura junto a la cama
- Despacho o zona de escritorio
- Pared de acento del salón

No apto para

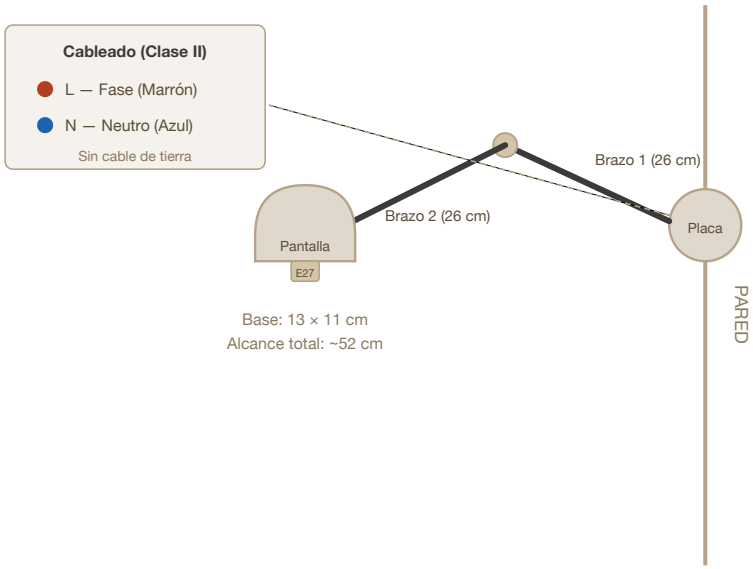
- Baños o habitaciones húmedas
- Instalación exterior

Contenido de la caja

x1	Aplique de pared (pantalla cúpula con brazo articulado)
x1	Placa de pared
x1	Material de fijación
x1	Instrucciones de instalación y seguridad (este folleto)

⚠ **Bombilla no incluida.** Adquirir por separado: **tipo E27, máx. 4 W**. Utilizar únicamente bombillas de 220–240 V AC.

Instrucciones de montaje – Visión general



** Las imágenes del producto pueden variar ligeramente. Los diagramas no están a escala.*

Instrucciones de montaje – Paso a paso

Seguridad ante todo Asegúrese de que la alimentación esté completamente **DESCONECTADA** en el cuadro eléctrico principal antes de comenzar la instalación.

Parte 1 – Preparación de la pared

1. Desconecte la alimentación en el cuadro eléctrico. Utilice un comprobador de tensión para confirmar que los cables de la pared están sin corriente.
2. Sujete la placa de pared contra el muro a la altura deseada. Marque los orificios de fijación y el punto de entrada del cable con un lápiz. Perfore los orificios e inserte los tacos adecuados para su tipo de pared.

Parte 2 – Conexiones eléctricas

3. Pase los cables de la pared a través de la placa. Conecte los cables de la luminaria a los cables de la pared mediante el bloque de terminales: Fase (L) con Fase, Neutro (N) con Neutro. Apriete firmemente los tornillos del terminal. Esta luminaria de Clase II no dispone de cable de tierra.

Terminal	Función	Color del cable (UE)
>L<	Fase	Marrón / Rojo
>N<	Neutro	Azul

Instrucciones de montaje – Paso a paso (continuación)

Parte 3 – Fijación de la placa de pared

4 Presione la placa de pared hasta que quede a ras del muro, recogiendo todos los cables en el interior. Fíjela con los tornillos suministrados. Asegúrese de que la placa quede firme y no se mueva.

Parte 4 – Montaje del brazo articulado

5 Fije el brazo articulado a la placa de pared con la tuerca o tornillo de bloqueo. Apriete con firmeza. Ajuste los dos segmentos del brazo y la pantalla a la posición deseada aflojando y volviendo a apretar las articulaciones.

Parte 5 – Instalación de la bombilla

6 Enrosque una bombilla E27 (máx. 4 W, 220–240 V AC) en el portalámparas dentro de la pantalla cúpula. No exceda la potencia nominal.

Parte 6 – Restablecer alimentación y probar

7 Restablezca la corriente en el cuadro eléctrico. Encienda el interruptor de la luz y compruebe que la luminaria se ilumina correctamente. Pruebe la articulación del brazo y la orientación de la pantalla para confirmar un movimiento suave.

Cuidado y mantenimiento

Siempre **desconecte la alimentación y deje enfriar la luminaria** antes de cualquier limpieza o mantenimiento.

Limpie el cuerpo de hierro y la pantalla con un paño suave y seco. Para marcas persistentes, use un paño ligeramente húmedo y seque de inmediato. No use limpiadores abrasivos ni disolventes — podrían dañar el acabado de pintura al horno. Compruebe y apriete periódicamente las articulaciones del brazo para mantener un movimiento suave.

Para sustituir la bombilla, desconecte la corriente y deje enfriar la luminaria. Desenrosque la bombilla antigua e instale una nueva bombilla E27 (máx. 4 W). Elimine las bombillas usadas conforme a la normativa local.

Solución de problemas

Si la luminaria no se enciende tras la instalación, verifique primero que **no hay un corte de corriente** y que el interruptor está en posición de ENCENDIDO.

Compruebe que la bombilla está correctamente colocada en su portalámparas. Sustitúyala por una bombilla que funcione correctamente para descartar un defecto.

Verifique que los cables L y N estén firmemente sujetos en el bloque de terminales sin hilos de cobre sueltos. Si la avería persiste, consulte a un **electricista cualificado** antes de usar el producto.

Referencias del producto

Ref. / EAN	Variante	Descripción
z-23125770-z EAN: 633710442022	Negro mate	Aplique de pared industrial negro retro ajustable — 13 × 11 cm, brazo 26 + 26 cm

RAEE – Fin de vida útil : No deseche este producto con la basura doméstica. Debe depositarse en un punto de recogida RAEE autorizado conforme a la normativa medioambiental local.

Fabricante :
Zhongshan Yizhan Lighting Co., Ltd.
3rd Floor, No. 3 Shengfeng Street,
Gangdong Third Industrial Zone, Guzhen Town,
Zhongshan City, China

EU Importer :
LLL ASSETS LTD - WeWork 2,
Dublin Landings, North Wall Quay,
D01 V4A3, Ireland IE4368070OH

TENDENCIA
Luminarias

Avvertenze di sicurezza

⚠ Leggere prima dell'installazione

- Solo uso interno (IP20) — non installare in bagni, locali umidi o all'esterno.
- Solo per AC 220–240 V, 50/60 Hz. Non utilizzare con alimentazioni incompatibili.
- Disinserire l'alimentazione dall'interruttore generale prima dell'installazione o della manutenzione.
- Montare la piastra su una parete solida o una scatola di derivazione. Evitare di forare cavi o tubazioni nascoste.
- Il cablaggio deve essere eseguito da un elettricista qualificato nel rispetto delle normative locali.
- Non superare la potenza massima di 4 W. Utilizzare solo lampadine E27 da 220–240 V AC.

Informazioni prodotto

Modello :	Applique murale industrielle LED noire rétro et réglable
Materiale :	Ferro
Finitura :	Verniciatura a forno, nero opaco
Dimensioni :	Base 13 × 11 cm, braccio 26 + 26 cm (due segmenti)
Portalampada :	E27
Potenza max. :	4 W
Tensione :	AC 220–240 V, 50/60 Hz
Grado IP :	IP20 (solo uso interno)
Classe di protezione :	Classe II (doppio isolamento) — nessun cavo di terra richiesto
Montaggio :	Parete (piastra con braccio articolato)

Effetto luminoso

Questa applique industriale a braccio articolato offre una luce focalizzata e direzionale attraverso il suo paralume a cupola. Il braccio articolato a due segmenti (26 + 26 cm) consente un posizionamento preciso, ideale per l'illuminazione funzionale. La finitura in ferro nero opaco aggiunge un deciso carattere retrò-industriale a qualsiasi interno.

Posizionamento consigliato

- Luce da lettura al comodino
- Ufficio domestico o zona scrivania
- Parete d'accento del soggiorno

Non adatto per

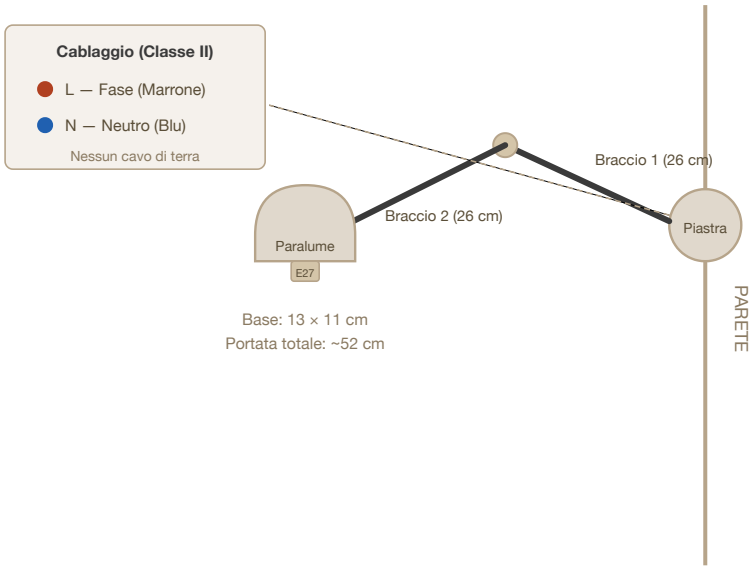
- Bagni o ambienti umidi
- Installazione esterna

Contenuto della confezione

x1	Applique (paralume a cupola con braccio articolato)
x1	Piastra a parete
x1	Materiale di fissaggio
x1	Istruzioni di installazione e sicurezza (questo libretto)

⚠ **Lampadina non inclusa.** Acquistare separatamente: **tipo E27, max 4 W**. Utilizzare solo lampadine da 220–240 V AC.

Istruzioni di montaggio – Panoramica



** Le immagini del prodotto possono variare leggermente. I diagrammi non sono in scala.*

Istruzioni di montaggio – Passo dopo passo

Sicurezza prima di tutto Assicurarsi che l'alimentazione sia completamente **DISINSERITA** dal quadro elettrico principale prima di iniziare l'installazione.

Parte 1 – Preparazione della parete

1. Disinserire l'alimentazione dall'interruttore generale. Utilizzare un tester di tensione per confermare che i cavi a parete sono privi di corrente.
2. Tenere la piastra contro la parete all'altezza desiderata. Segnare i fori di fissaggio e il punto di ingresso del cavo con una matita. Praticare i fori e inserire i tasselli adatti al tipo di parete.

Parte 2 – Collegamenti elettrici

3. Far passare i cavi della parete attraverso la piastra. Collegare i cavi dell'apparecchio ai cavi della parete tramite il morsetto: Fase (L) con Fase, Neutro (N) con Neutro. Stringere saldamente le viti del morsetto. Non è previsto il cavo di terra per questo apparecchio di Classe II.

Morsetto	Funzione	Colore cavo (UE)
>L<	Fase	Marrone / Rosso
>N<	Neutro	Blu

Istruzioni di montaggio – Passo dopo passo (seguito)

Parte 3 – Fissaggio della piastra

4 Spingere la piastra a filo della parete, sistemando tutti i cavi all'interno. Fissarla con le viti fornite. Verificare che la piastra sia ben salda e non oscilli.

Parte 4 – Montaggio del braccio articolato

5 Fissare il braccio articolato alla piastra tramite il dado o la vite di bloccaggio. Stringere saldamente. Regolare i due segmenti del braccio e il paralume nella posizione desiderata allentando e riavvitando le giunzioni.

Parte 5 – Installazione della lampadina

6 Avvitare una lampadina E27 (max 4 W, 220–240 V AC) nel portalampada all'interno del paralume a cupola. Non superare la potenza nominale.

Parte 6 – Ripristinare l'alimentazione e testare

7 Ripristinare l'alimentazione dall'interruttore generale. Accendere l'interruttore della luce e verificare che l'apparecchio si illumini correttamente. Testare l'articolazione del braccio e l'orientamento del paralume per confermare un movimento fluido.

Cura e manutenzione

Disinserire sempre **l'alimentazione e lasciare raffreddare l'apparecchio** prima di qualsiasi pulizia o manutenzione.

Pulire il corpo in ferro e il paralume con un panno morbido e asciutto. Per le macchie ostinate, utilizzare un panno leggermente umido e asciugare immediatamente. Non usare detergenti abrasivi o solventi — potrebbero danneggiare la finitura a forno. Controllare e stringere periodicamente le giunzioni del braccio per mantenere un'articolazione fluida.

Per sostituire la lampadina, disinserire l'alimentazione e lasciare raffreddare l'apparecchio. Svitare la vecchia lampadina e installarne una nuova E27 (max 4 W). Smaltire le lampadine usate secondo le normative locali.

Risoluzione dei problemi

Se l'apparecchio non si accende dopo l'installazione, verificare prima che **non ci sia un'interruzione di corrente** e che l'interruttore sia in posizione ON.

Verificare che la lampadina sia correttamente inserita nel portalampada. Sostituirla con una lampadina funzionante per escludere un difetto.

Verificare che i cavi L e N siano saldamente fissati nel morsetto senza fili di rame allentati. Se il guasto persiste, consultare un **elettricista qualificato** prima di utilizzare il prodotto.

Riferimenti prodotto

Rif. / EAN	Variante	Descrizione
z-23125770-z EAN: 633710442022	Nero opaco	Applique industriale nera retrò regolabile — 13 × 11 cm, braccio 26 + 26 cm

RAEE – Fine vita : Non smaltire questo prodotto con i rifiuti domestici. Deve essere conferito a un punto di raccolta RAEE autorizzato in conformità con le normative ambientali locali.

Produttore :
Zhongshan Yizhan Lighting Co., Ltd.
3rd Floor, No. 3 Shengfeng Street,
Gangdong Third Industrial Zone, Guzhen Town,
Zhongshan City, China

EU Importer :
LLL ASSETS LTD - WeWork 2,
Dublin Landings, North Wall Quay,
D01 V4A3, Ireland IE4368070OH

ILLUMINAZIONE *Italia*

Veiligheidswaarschuwingen

⚠ Lees vóór installatie

- Alleen voor binnen (IP20) — niet installeren in badkamers, natte ruimtes of buiten.
- Uitsluitend geschikt voor AC 220–240 V, 50/60 Hz. Niet gebruiken met incompatibele voedingen.
- Schakel de stroomvoorziening uit bij de groepenkast vóór installatie of onderhoud.
- Monteer de wandplaat op een solide muur of aansluitdoos. Vermijd boren in verborgen kabels of leidingen.
- De bedrading moet worden uitgevoerd door een erkend elektricien conform de lokale voorschriften.
- Het maximale vermogen van 4 W niet overschrijden. Gebruik uitsluitend E27-lampen van 220–240 V AC.

Productinformatie

Model :	Applique murale industrielle LED noire rétro et réglable
Materiaal :	IJzer
Afwerking :	Baklak, matzwart
Afmetingen :	Basis 13 × 11 cm, arm 26 + 26 cm (twee segmenten)
Fitting :	E27
Max. vermogen :	4 W
Spanning :	AC 220–240 V, 50/60 Hz
IP-bescherming :	IP20 (alleen voor binnen)
Beschermingsklasse :	Klasse II (dubbele isolatie) — geen aardedraad vereist
Montage :	Wandmontage (wandplaat met scharnierarm)

Lichteffect

Deze industriële scharnierwandlamp levert gefocust, gericht licht via de koepelvormige kap. De tweedelige scharnierarm (26 + 26 cm) maakt nauwkeurige positionering mogelijk, ideaal als werkverlichting. De matzwarte ijzeren afwerking voegt een stoer retro-industrieel karakter toe aan elk interieur.

Aanbevolen plaatsing

- Leeslamp aan het bed
- Thuiskantoor of bureauruimte
- Accentmuur in de woonkamer

Niet geschikt voor

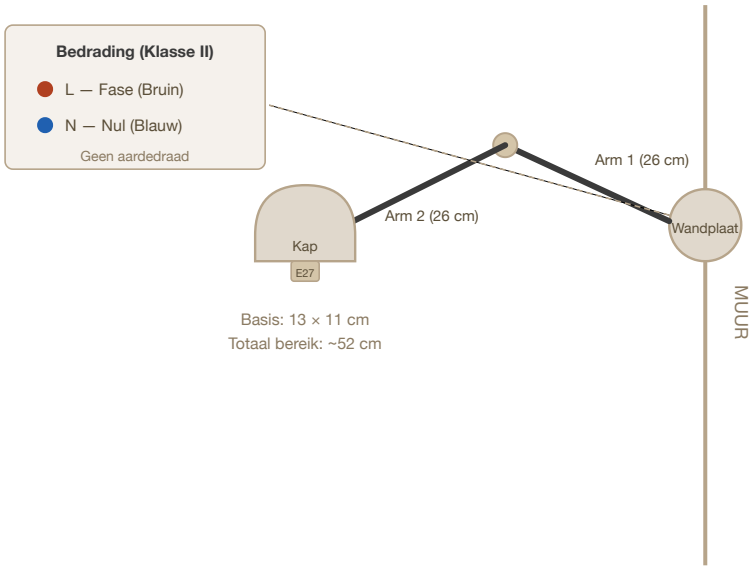
- Badkamers of vochtige ruimtes
- Buiteninstallatie

Inhoud van de verpakking

x1	Wandlamp (koepelkap met scharnierarm)
x1	Wandplaat
x1	Bevestigingsmateriaal
x1	Installatie- en veiligheidsinstructies (dit boekje)

⚠ **Lamp niet inbegrepen.** Apart verkrijgbaar: **E27-type, max 4 W**. Gebruik uitsluitend lampen van 220–240 V AC.

Montage-instructies – Overzicht



** Productafbeeldingen kunnen licht afwijken. Schema's zijn niet op schaal.*

Montage-instructies – Stap voor stap

Veiligheid eerst Zorg ervoor dat de stroomvoorziening volledig **UIT** staat bij de groepenkast voordat u met de installatie begint.

Deel 1 – Voorbereiding van de wand

1. Schakel de stroomvoorziening uit bij de groepenkast. Gebruik een spanningstester om te bevestigen dat de wandkabels spanningsloos zijn.
2. Houd de wandplaat op de gewenste hoogte tegen de muur. Markeer de bevestigingsgaten en het kabelinvoerpunt met een potlood. Boor de gaten en plaats pluggen die geschikt zijn voor uw wandtype.

Deel 2 – Elektrische aansluitingen

3. Leid de wandkabels door de wandplaat. Sluit de draden van de armatuur aan op de wandkabels via het klemmenblok: Fase (L) op Fase, Nul (N) op Nul. Draai de klemschroeven stevig vast. Deze Klasse II-armatuur heeft geen aardedraad.

Klem	Functie	Kabelkleur (EU)
>L<	Fase (L)	Bruin / Rood
>N<	Nul (N)	Blauw

Montage-instructies – Stap voor stap (vervolg)

Deel 3 – Bevestiging van de wandplaat

4. Druk de wandplaat vlak tegen de muur en berg alle draden op in de binnenkant. Bevestig met de meegeleverde schroeven. Zorg dat de wandplaat stevig zit en niet wiebelt.

Deel 4 – Montage van de scharnierarm

5. Bevestig de scharnierarm aan de wandplaat met de borgmoer of -schroef. Draai stevig vast. Stel de twee armsegmenten en de kap in op de gewenste positie door de gewrichten los te draaien en weer vast te zetten.

Deel 5 – Lamp plaatsen

6. Draai een E27-lamp (max 4 W, 220–240 V AC) in de fitting in de koepelkap. Overschrijd het nominale vermogen niet.

Deel 6 – Voeding herstellen en testen

7. Herstel de stroomvoorziening bij de groepenkast. Schakel de lichtschakelaar in en controleer of de armatuur correct verlicht. Test de beweging van de scharnierarm en de stand van de kap om een soepele werking te bevestigen.

Onderhoud

Schakel altijd **de stroomvoorziening uit en laat de armatuur afkoelen** vóór elke reiniging of onderhoud.

Veeg het ijzeren lichaam en de kap af met een zachte, droge doek. Gebruik voor hardnekkige vlekken een licht vochtige doek en droog onmiddellijk. Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen of oplosmiddelen — deze kunnen de baklakafwerking beschadigen. Controleer en draai periodiek de armgewrichten aan om een soepele beweging te behouden.

Om de lamp te vervangen, schakel de stroom uit en laat de armatuur afkoelen. Draai de oude lamp los en plaats een nieuwe E27-lamp (max 4 W). Voer oude lampen af volgens de lokale voorschriften.

Probleemoplossing

Als de armatuur na installatie niet brandt, controleer dan eerst of er **geen stroomstoring** is en of de schakelaar op AAN staat.

Controleer of de lamp correct in de fitting zit. Vervang de lamp door een werkend exemplaar om een defecte lamp uit te sluiten.

Controleer of de L- en N-draden stevig in het klemmenblok zitten zonder losse koperdraadjes. Als het probleem aanhoudt, raadpleeg een **erkend elektricien** voordat u het product gebruikt.

Productreferenties

Art.nr. / EAN	Variant	Beschrijving
z-23125770-z EAN: 633710442022	Matzwart	Industriële zwarte retro verstelbare wandlamp — 13 × 11 cm, arm 26 + 26 cm

WEEE – Einde levensduur : Gooi dit product niet weg bij het huisvuil. Het moet worden ingeleverd bij een erkend WEEE-inzamelpunt overeenkomstig de lokale milieuvoorschriften.

Fabrikant :
Zhongshan Yizhan Lighting Co., Ltd.
3rd Floor, No. 3 Shengfeng Street,
Gangdong Third Industrial Zone, Guzhen Town,
Zhongshan City, China

EU Importer :
LLL ASSETS LTD - WeWork 2,
Dublin Landings, North Wall Quay,
D01 V4A3, Ireland IE4368070OH

VERLICHTING Trends